

広報

TOBETSU

12

1995年12月1日発行

No.507

とらべつ

発行 北海道当別町 編集 企画部企画課



年賀状の準備も万全

(太美郵便局内コミュニティールームでの孔版画教室。
地域の主婦等が、人足早く年賀状を刷り上げた=11月17日)

町の人口19,795人(男性9,849人・女性9,946人)世帯数6,952世帯(11月1日現在)前月より63人・21世帯増

新年交礼会

多数の出席をお待ちしています

当別町主催の「平成8年新年交礼会」を次により開催します。

町民の皆様多数の出席をお待ちしています。是非ご出席ください。

▼日時 1月3日(水) 11時～

▼会場 当別町農業会館(錦町)

▼会費 2,000円

▼申込期限 12月18日(月)

▼申込・問い合わせ

会費を添え、役場総務課総務係(内線222)へ申し込みください。

平成7年の

国勢調査・概数速報

10月1日、全国一斉に行われた国勢調査では、町民の皆様や調査員・指導員のご協力により調査を終了することができました。皆様のご協力に対し心からお礼申し上げます。

さて、当別町の国勢調査人口は、次のとおりでしたのでお知らせします。

ただし、この数値は概数で、確定数値ではありません。

今後総務庁統計局が発表する、同人口などの公表とは異なる場合もあります。

人口・世帯数の概数(国勢調査)

| | 平成7年 | 平成2年 | 比較 |
|-----|---------|---------|----------|
| 人 | 19,672人 | 15,825人 | 3,847人増 |
| 男 | 9,676人 | 7,866人 | 1,810人増 |
| 女 | 9,996人 | 7,959人 | 2,037人増 |
| 世帯数 | 6,945世帯 | 5,370世帯 | 1,575世帯増 |

社会貢献賞

吉田 達雄氏(弥生・69歳)
昭和49年から現在まで20年余り「民生児童委員」として社会福祉の増進に貢献。

横山 清氏(青山奥二番川・64歳)
昭和49年から現在まで20年余り「民生児童委員」として社会福祉の増進に貢献。

上村 正氏(茂平沢・68歳)

昭和45年から現在まで25年余り「茂平沢南部一納税貯蓄組合長」として納税思想の普及に貢献。

河口富美男氏(東裏・67歳)
昭和45年から現在まで25年余り「東裏共栄納税貯蓄組合長」として納税思想の普及に貢献。

鈴木 照氏(中小屋・65歳)
昭和45年から現在まで25年余り「中小屋共栄納税貯蓄組合長」として納税思想の普及に貢献。

逢坂 利光氏(上当別・78歳)
昭和45年から現在まで25年余り農業基本調査などの「各種統計調査員」として社会の進展に貢献。

見上喜久雄氏(獅子内・54歳)
昭和45年から現在まで25年間、農業基本調査などの「各種統計調査員」

善行賞

伊東 定吉氏(材木沢・70歳)
公共施設整備(文化センター建設)のため多額の寄附をされた善行。

片岡 弘二氏(弥生・69歳)
公共施設整備(同)のため多額の寄附をされた善行。

伊達 直宗氏(元町・53歳)

公共施設整備(同)のため多額の寄附をされた善行。

山崎 サキ氏(錦町・53歳)
公共施設整備(同)のため多額の寄附をされた善行。

山田産商株式会社
代表取締役 山田 明氏(錦町)
公共施設整備(同)のため多額の寄附をされた善行。



山崎 サキ



横山 清

写真のお名前(敬称略)

山田 明 三富 忠夫
並川 晃治 渡部 昇
見上喜久雄 河村 和彦
山崎 壽一 森本香恵男
逢坂 利光 (伊達町長)
鈴木 照夫人 (飯田助彦)
伊東 定吉 小林 登
伊達 直宗 吉田 達雄
上村 正



平成7年度当別町表彰式

20個人・1法人が晴れの受賞

当別町表彰

自治・経済・社会面など、長年にわたり当別町の発展のために貢献された方々をたたえる今年度の「当別町表彰式」が、文化の日の11月3日、役場の大会議室で開かれました。

受賞者は、10月23日に開かれた当別町表彰審議委員会(坂牧義文委員長)の答申に基づいて町が決定したもので、町の農業委員会委員などを務められた森本登志男氏(太美町)が町政功労者賞を受賞されたのをはじめ、20個人・1法人が自治貢献賞や社会貢献賞、産業貢献賞、善行賞を受賞されました。表彰式では、伊達町長から一人ひとりに表彰状と記念品が贈られ、長年の功績がたたえられました。

各賞ごとの受賞者とご功績は次のとおりです。

町政功労者賞

森本登志男氏(太美町・70歳)
昭和50年から昭和62年まで12年間「当別町農業委員会委員」として、また昭和59年から現在まで11年余り「当別町特別土地保有税審議会委員」として町勢の振興・発展に貢献。

自治貢献賞

小林 登氏(春日町・60歳)
昭和32年から平成6年まで38年間当別町職員(昭和59年から7年余り課長職、平成4年から2年余り部長職)として、また平成6年12月から当別町収入役として自治の振興・発展に貢献。

河村 和彦氏(錦町・63歳)
昭和53年から平成2年まで12年余り「当別町駐在員」として、また昭和62年から現在まで8年余り「当別町農業委員会委員」として自治の振興・発展に貢献。

渡部 昇氏(当別太・55歳)
昭和56年から現在まで14年余り「当別町農業委員会委員」として自治の振興・発展に貢献。

三富 忠夫氏(太美町・57歳)
昭和53年から現在まで17年余り

「当別町特別土地保有税審議会委員」として、また平成元年から現在まで6年余り「当別町固定資産評価審査委員会委員」として自治の振興・発展に貢献。

公共施設整備(同)のため多額の寄附をされた善行。
山崎 壽一氏(幸町・62歳)
公共施設整備(同)のため多額の寄附をされた善行。
高砂 慶氏(富山市・55歳)
公共施設整備(同)のため多額の寄附をされた善行。
並川 晃治氏(末広・50歳)
公共施設整備(同)のため多額の寄附をされた善行。
山崎 サキ氏(錦町・53歳)
公共施設整備(同)のため多額の寄附をされた善行。
山田産商株式会社
代表取締役 山田 明氏(錦町)
公共施設整備(同)のため多額の寄附をされた善行。



快適な冬の生活のために 町道の除雪に協力を

12月、いよいよ「冬將軍」の到来です。この期間は、雪国に住む私たちにとって自宅周辺や出入り口の除雪は悩みのタネです。

町では、この冬も全力で町道各路線の除雪に取り組みますが、迅速・スムーズ・安全な除雪作業を行うためには、町民の皆さん一人ひとりの協力も不可欠です。皆さんの「力」と思いやりの心、「を合わせ、快適な冬の暮らしを目指しましょう」。

出勤は、新雪10センチ以上が目安

早朝については、降雪量がおおむね10センチ以上のときに、また吹雪などにより通行に支障がある場合に出勤します。

町道の除雪の総延長は約300キロ（前年対比約3割増）で、除雪は町の委託業者12社（予定）が各地

区ごとに行います。

早朝の除雪作業の完了時刻は、午前7時頃を目標にしています。

ただし、吹雪などの場合は視界不良のため作業が遅れたり、交通事故防止のため一時的に作業を中断することもありますので、通勤・通学の時間帯までに除雪を終了できない場合もあり得ます。

路上駐車は困ります

早朝などの限られた時間での除雪作業のため、最大の障害になるのは路上駐車です。

特に、市街地の道路は幅員が狭いため、たった一台の車のために除雪車が前進できずに作業が遅れたり、車の回りに雪が残ってしまったりもします。

塀・樹木などには目印を

塀や樹木など、町道の除雪のために被害にあつては大変です。

道路に面した低い塀や樹木がある場合は、その区間をポールや赤色の布の目印で表示し、除雪車のドライバードに知らせてください。

また、これより小さいものは道路の周辺から片付けてください。

道路に雪をよねなごり

せっかくなきれいに除雪された道路に雪を出す、道路が狭くなるばかりでなく交通安全上大変危険です。

出された雪により凹凸やわだちが起き、交通事故の原因になります。あなたの出した雪が原因で、事故が起きては大変です。

雪は敷地内で処理するか、末尾に記載の「雪捨て場」に運んでください。

ゴミ出しは、除雪に気配りを

積雪が多くなるとゴミステーションの確保が難しくなりますが、除雪車で雪が寄せられる範囲には、ゴミを置かないよう配慮ください。

迅速で丁寧な除雪をするためには、ゴミを避けながらの除雪は不可能なのです。

玄関先の除雪は各家庭で

除雪車が通過した後の、玄関先に残された雪に因り毎年苦情が多くあります。「除雪車の排雪板を上げたり、排雪板の角度を調節して雪を置いていかないように。」と言うような要望ですが、約300キロの除雪路線を短時間で除雪しなければならぬため非常に困難な現状です。

迅速で丁寧な除雪・排雪に努めますので、理解と協力をお願いします。

雪の捨て場所 2カ所を設置

いずれも当別川右岸の「河川敷地」です。

当別中学校入口から太美方向へ約100メートルの同河川の河川敷地（下川地先）と、もう1カ所は町道16線と同河川の交点の河川敷地（当別太地先）の2カ所です。

利用時間はいずれも8時から17時までです。ゴミが混入しないよう注意をお願いします。

窓口業務 休みます

12月30日～1月7日まで
役場本庁舎、太美・青山・四番川出張所、教育委員会（出生・死亡・婚姻などの戸籍の届け出は、役場本庁舎で受け付けます。）

タリ、世紀分館、青少年センター、青少年会館・同分館

12月31日～1月5日まで
老人憩の家

ゴミ収集 休みます

12月30日～1月3日まで
道路の除雪作業の障害にもなり

年末役場の窓口業務など

仕事納め 12月29日(金)17時15分まで
仕事始め 1月8日(月)8時45分から



役場の仕事納めは、例年12月30日ですが、今年は30日が土曜日のため前日の29日（金曜日）が仕事納めです。仕事始めは1月8日（月）で、この間役場関係の施設や尿汲み取り・ゴミ収集は、一定期間休館や休業の特別体制にさせていただきます。ご理解とご協力をお願いいたします。

各施設 休みます

12月29日～1月5日まで
開拓郷土館、伊達記念館、伊達郷別館
12月30日～1月5日まで
総合体育館、公民館、農村環境改善センター、勤労者福祉セン

し尿汲み取り 休みます

12月30日～1月7日まで
年末は申し込みが殺到します。年内汲み取り希望の方は、早めに申し込みください。

水道の凍結を防ぐために

凍結防止（水抜き）のチェックポイント

■水抜きの方法

蛇口を開け、水抜栓のハンドルを「止」の方向（例す機種もあります）に完全に回します。

■水洗トイレの水抜き

タンクの排水ハンドルを「大」の方向に回し、固定してから前記の操作を行ってください。

■水が抜けたか確認を

水を落とした直後に蛇口に手を当て、空気が吸い込まれれば水が抜けています。

■もしも凍ってしまったら

水道管にタオルなどを巻き、熱湯をかけ5分程度そのままにして置くと、軽い凍結の場合は解凍します。直接熱湯をかけると、水道管が破裂することがあるので注意してください。

無料サービスします

水抜栓の調整とゴムリングの取り替え

12月1日から12月30日まで、無料でサービスします。「水が抜けない・ハンドルが空回りする水抜栓から音がする」ときは、水道課（☎212411）、または直接町指定の水道業者に申し込みください。

水道に関する修理や相談

町指定の水道業者

- 毎月1日～10日 辻野建設工業㈱（☎312408）
- 毎月11日～20日 大栄建王㈱（☎312032）
- 毎月21日～月末 三共建設㈱（☎313519）



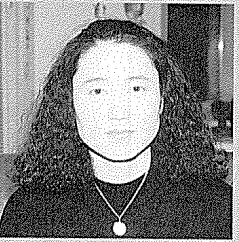


阿部 正知 巡査部長
(太美駐在所勤務・48歳)

冬道運転の事故防止のポイントは、「急ブレーキ・急ハンドル・急加速」など、「急」の付く運転操作をしないことです。

「急」な操作をしないためには、各々が「急がないこと」、つまり時間的にゆとりを持った運転をすることが第一でしょう。

国道275・337号線のほか、太美周辺では「道々札幌当別線」や「町道南2号線」で交通量が急増しています。特に「札幌大橋」手前の南北線道路では、直線道路にも係わらず路外転落や信号機付近での追突事故が多発した経緯もあります。車間距離を十分に取るなど、事故の当事者や被害者にならないよう細心の注意で運転してください。



西尾 由美子 さん
(交通安全指導員
太美町1509・主婦)

交差点など、雪山の陰からの道路横断は当然ドライバー側も見えないもの。歩行者側も、必ず安全の確認が大切ですね。

私は幼い子を持つ母ですが、道路脇の雪山から車道への「尻すべり」を見かけることがあります。お互い様です。「尻すべり」など、子供たちの危険な遊びはしっかり注意し合いたいものです。

いずれにしても「車は急に止まれない！」もの。スリップ事故が多発する時期を前に、歩行者としての交通ルールを今一度お子さんに言い聞かせてはいかがでしょうか。

4WD・2WD車。運転する車の機能特性を正しく理解
滑りやすい冬道であっても、4WD(4輪駆動)車は2WD(2輪駆動)車よりも、発進性能や登坂性能が抜群に優れています。このため、運転中に滑りやすさの

4WD車・ブレーキの効きがどう違うのか? 誤解しないうえに

キテストの実行が不可欠です。また、左右のタイヤが滑りやすさの異なる路面に乗っているのにもかかわらず、安易にアクセルやブレーキ・ハンドルなどの操作をすると、クルマは確実に「尻振り」や「スビ

実感が読み取れず「ブレーキも効くと錯覚したり」「4WD車はブレーキがよく効くクルマ!」と誤解しがちです。確かに4WD車は、前輪と後輪の双方にエンジンの動力が伝わっているの、エンジンブレーキの効きは4輪に作用するため2WD車より

「H」回転を起しコントロールが不能になってしまいます。こうした危険を防ぐためには、先々の路面状況に十分気を配り、路面状況の変化を先取りし、減速するなど早め早めの対処が大切なのです。

逆には4WD車の場合、前後輪がそれぞれ駆動するため、前輪と後輪の接する路面状態が異なると、グリップ力(タイヤと路面の密着性)に差が生じ「尻振り」や「スピン」が発生しやすくなるなどの弱点もあります。ですから4WD車の場合、特にカーブやわだちが入り組んでいる路面などでは、事前に十分減速して進入することが必要なのです。いずれにしても、どんな駆動・変

も優れています。しかし誤解してならないのは、足ブレーキの場合は元々2WD車も4つのタイヤに作用しているの、ブレーキの効きは基本的に4WD車と同じなのです。



4WD車はわだちがいりこんでいる路面やカーブなどで滑りやすい

速方式のクルマでも、長所ばかりではなく弱点もあるものです。冬道では、自分が運転しているクルマの長所と弱点の双方を正しく理解して運転することが大切です。



国道275号(対雁通)

交通事故を防ぐのは

あなた自身です

— 気をつけて! 冬道の安全運転 —

吹雪や凍結路・ブラックアイスバーンありの「北国の冬」。雪国に住む私たちドライバーや、歩行者にとっても過酷な冬道のシーズンがやって来ました。12月は輸送繁忙期。冬道運転に十分慣れていない家用車のドライバーはもちろん、自動車の運転を職業にしている方々には特に厳しいシーズンの到来です。本格的な冬道の季節を前に、今月号は「冬道の交通安全」について掲載しました。

(資料)公安委員会・北海道警察「冬道の安全運転」

勘違いは命取り「ブラックアイスバーン」

路面状態変化を先取りし、事前に対処

冬道は、ちよつとした日照状態や風向きの違いなどによって、その場その場の路面状態が違います。しかもそれが刻々と変化し、滑りやすさもかなり違ってきます。

例えば同一路線の冬道でも、新雪が踏み固められたばかりの圧雪路と、舗装路上に鏡のように薄い氷が張り付いた状態の路面(ミラーバーン)とは、滑りやすさは4倍も違います。夜間濡れたように見える「ブラックアイスバーン」は特に要注意で、確信が無い時は減速し、ブレー

「滑りやすさ」は、気温によって大きく変わる

気温による、滑りやすさの微妙な変化に要注意

冬道の滑りやすさの程度は、同じ状態の路面でも、その時の気温（正しくは路面温度）によっても大きく変化します。

タイヤの宣伝でもよく見聞きしていると思いますが、「冬道でタイヤが滑る」のは、路面の雪や水自体が原因で滑るのではなく、直接的な原因は路面の雪や氷の表面が溶け、その水分がタイヤと路面との間に「水膜」となって入り込むから滑るので

す。ちなみに気温が氷点下でも、回転するタイヤの温度は最低でもプラス10度くらいの熱を持っているのです。大体の目安としては、気温がマ



イナス4度くらいの時がもっとも滑りやすく、マイナス10度前後では路面の氷雪も溶けにくくなるため滑りやすさもかなり低下します。

ですから、冬道運転では気温や気温の変化に気を配り、滑りやすさの微妙な変化に十分注意することが大切なのです。

スタッドレスは、急激な回転の変化に弱い

スムーズな回転で、トレッド溝の「グリップ力」を活かす

スタッドレスタイヤの性能に不安を持っている人が少なくありませんが、少なくとも積雪路や圧雪路では、スパイクタイヤよりも強いグリップ力を発揮します。

スタッドレスタイヤは、ゴムの材質や工夫されたトレッドパターン

（タイヤ接地部の模様）により、路面の雪をつかんで固め、固めた雪をもぎ取って投げ出す力や、トレッド部に細かく刻み込まれた溝（サイピング）により接地面の排水効果が優れているからです。

特に左右のタイヤのアンバランスは、非常に危険です。必ず同じ種類のタイヤを装着し、空気圧や摩耗状態のアンバランスが生じないようにこまめな点検・整備に心がけることが大切です。

スタッドレスタイヤはゴムの質が

FF車やAT車の長所に頼り切るのは禁物

特に下り坂でのスピード調整は、慎重に

前輪駆動車（FF車）は、後輪駆動車（FR車）に比べると発進性能や登坂性能に優れています。また、方向安定性が良く「尻振り」しづらいという利点があります。

反面、カーブでの急な減速やクラッチを切っただけで「尻振り」することがあるほか、FR車に比べ前輪の荷重が後輪に比べて重いため、下り坂でのブレーキでは「尻振り」

柔らかいので、摩耗が早く片減りしがちです。

また、スタッドレスタイヤの使用限度の目安は、タイヤトレッド部のプラットホームが表面に表れた時点で、走行距離にして2万*くらいが目安とされています。

しやすいという弱点があります。

一方オートマチック車（AT車）は、微妙なクラッチ操作がいらぬため滑りやすい冬道での発進時には非常に便利です。

しかし、特に冬道運転の場合はいつもドライブレンジ（Dレンジ）のまままで走行するのではなく、下り坂やカーブの手前では、エンジンブレーキを効かせるため、必要に応じて減速のレンジ（2速やローレンジ）に切り替えて走行することが大切です。

ですから、スタッドレスタイヤのトレッドの溝が、路面の雪をしつかりつかんで強いグリップ力を得るためには、タイヤを無理なくスムーズに回転させることが重要なのです。

スタッドレスは、一旦グリップを失うと回復が至難

凍結路面では、「ジワ〜と転がしジワ〜と止める」

トレッドの溝で雪をつかむことができないのが、凍結路やアイスバーン。スタッドレスタイヤは、ゴム質の柔軟性に加え無数の細かい切り込み（サイピング）などによって滑りの原因となる水膜を排除し、路面との密着性を高めるとともに氷盤上の細かい突起をサイピングの角でひっかけて（エッジ効果）グリップ力を得るように工夫されているのです。

しかし、スパイクタイヤに比べれば、凍結路やアイスバーンでのグリップ力はやはり劣ります。その上スタッドレスタイヤは、一旦スリップが始まりグリップ力を失



うと、「回復しにくい」という弱点があります。

ブレーキやアクセル・ハンドル操作は、あくまでも「ソフト」で慎重な操作に徹するとともに、道路や交通状況をよく見極め、早め早めの危険回避に心がけることが大切です。

タイヤの不適正な装着は、スリップの要因

特に、左右のタイヤのアンバランスは厳禁

タイヤのグリップ力が極端に小さ

アクセルやブレーキを踏み過ぎで、急にタイヤの回転を上げたり下げたりすると、タイヤのグリップ力は急激に低下しスリップしやすくなるのです。

い冬道では、前輪と後輪・または左右のタイヤの種類や質のちよつとした違いが、スリップ発生の大きな要因につながります。

滑りやすさ(摩擦係数)の比較

| 路面状況 | 摩擦係数 |
|------|---------|
| 凍結路 | 0.1~0.2 |
| 乾燥路 | 0.7~0.9 |

摩擦係数とは、タイヤと路面間の摩擦力の大きさを表す指数をいい、指数が小さいほど滑りやすいことを意味しています。
（日本自動車タイヤ協会資料より）

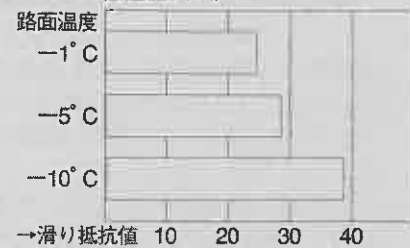
アイスバーンと圧雪路の滑りやすさの比較

| 路面状況 | 摩擦係数 |
|--------|---------|
| アイスバーン | 0.1~0.2 |
| 圧雪路 | 0.2~0.4 |

（日本自動車タイヤ協会資料より）

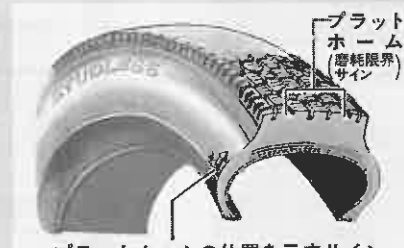
路面温度の違いによる摩擦抵抗の変化

（スタッドレスタイヤと同じ柔らかさのゴムでの低温室実験）



→滑り抵抗値 10 20 30 40
（平成2年：北海道工業大学院内数教授によるデータ）

スタッドレスタイヤの使用限度 プラットホームがめやす



プラットホームの位置を示すサイン

制動性能の比較

（平成2年通産省テスト結果）

雪上制動性能（圧雪路）

| 供試タイヤ | 雪上制動距離 (m) |
|-----------|------------|
| スタッドレスタイヤ | 20.9 |
| スパイクタイヤ | 21.3 |

●40 km/hからのロック制動

制動性能比較

（平成2年通産省テスト結果）

氷上制動性能（氷盤路）

| 供試タイヤ | 氷上制動距離 (m) |
|-----------|------------|
| スタッドレスタイヤ | 55.4 |
| スパイクタイヤ | 49.7 |

●40 km/hからのロック制動



発見/チャイルドシート愛用者 柳原 幸ちゃん(北栄町・0歳)

スリップ事故の衝撃はダメージ大きい

冬こそシートベルトを 確実に装着しよう

当別町の交通事故発生状況 (1~10月対比・概数)

| | 平成7年 | 平成6年 | 増減 |
|------|------|------|-----|
| 発生件数 | 79 | 69 | +10 |
| 死者数 | 5 | 3 | +2 |
| 傷者数 | 108 | 128 | -20 |



6人の主婦らが参加した「婦人国内研修」。女性の社会活動や生涯学習活動を学んでもらおうと、教育委員会が今年初めて実施した女性の視察・研修。3泊4日の日程で、若い世代も加入し活発に活動している千葉県本荏村の「女性の会」との研修会や、「男と女のいい関係」をテーマに埼玉県嵐山町の国立婦人教育会館で開かれた公開講演会・交流会などに参加し視野を広げた。



今年度は当別町を会場に開かれた「第24回石狩川右岸町村対抗剣道大会」。剣道が盛んな石狩や月形・新十津川町などの9町村から、小学生以上の約280人が参加し、個人戦と団体戦に竹刀を交えました。当別からは小中学生20人と一般6人の26人の強豪が出場しましたが、町村対抗の団体戦では、総合3位にとどまりました。

(10月29日・総合体育館)



当別・鉄北幼稚園 合同で創立記念式

創立30周年の「当別幼稚園」と同20周年を迎えた「鉄北幼稚園」の記念式典。記念事業協賛会(近藤和夫会長)の主催で、式には園児や在園・卒園児の父母・教育関係者ら約350人が出席、歴代の職員やPTA役員らの功績をたたえました。両園の卒園児数は、創設以来延べ2,269人にも上りません。

(11月12日・改善センター)



前澤くん



古谷さん



岡野くん



佳作の山口香代さんと相川和啓くん
(西当中)

「税」の標語で3人が署長賞

北税務署が中学3年生を対象に募集した「税に関する標語」で、前澤健くん(弁華別中)と岡野貴宏くん(西当別中)、古谷美起さん(中小屋中)の3人が署長賞を受賞したほか、西当別中の2人の作品が佳作に選ばれました。町内3校から68点の応募があったもので、5人にはそれぞれ表彰状が贈られました。作品は、今後「税務広報」などで活用されます。

署長賞の受賞作品

「納税が照らす 笑顔の街づくり」～前澤くん
「土台は税金 柱は平和」～岡野くん
「納税が 日本を築くスタート台」～古谷さん

左からレ・市長、コッパルベリイ県知事、伊達町長



レ・市長ら 経済交流団が来町

道内企業や町内企業との経済交流を目的に11月1日、姉妹都市のダニエルズ・レクサンド市長やコッパルベリイ県知事(スウェーデン)・木材関連の3業者ら15人が町を訪れました。町商工会との交流会にはレ・市長と2業者、町の関係4業者ら31人が出席し、製材や住宅関連製品の取引について懇談。今後の経済交流に一層弾みがつきました。

(11月1日～4日)



今年も金賞獲得 井中の菊づくり

「95さっぽろ菊まつり」の中小高校の部で、金賞など4賞を獲得した弁華別中の3年生8人。菊づくりは技術の授業の一つで、5月の刺し芽から施肥・水やり・遮光・鉢上げなど、夏休みも交替で世話を続けていたもの。菊まつりには、同校のほか札幌の中学校2校から合計35点が出品され、前澤健君が育てた福助仕立て(兼六淡菊)が金賞に輝いたものです。

(11月10日)



展示・発表部門にうっとり

公民館など6会場で開かれた「第46回当別町文化祭」。公民館2階ではピアノ演奏やコーラス・ジャズダンス・民謡・舞踊・詩吟などの発表が行われたほか、公民館や青少年会館で行われた展示部門では菊花や生け花・和裁・籐工芸などの作品が所狭しと展示され、訪れた人達を楽しませていました。

(11月3～5日)



こんにちは 保健婦 です



当別保健所 伊藤紀子主任保健婦

ポケ予防作戦前編、あなた自身がポケないために、生涯ポケない暮らしのヒント！

ポケと老化は違う

「どうも近頃物忘れするようになった。私もいよいよポケたかな。と、心密かに心配している人も案外多いのではありませんか。でも、ポケと健康な人の物忘れは違います。健康な人の物忘れは体験したことの一部を忘れるだけです。ポケの場合は体験の全部を忘れてしまうのです。」

例えば、食事の後おかずが何だったか思い出せないのは健康な人の物忘れ。食事をしたことが自分をすっかり忘れて「ごはん、まだ？」と聞いてしまうのがポケです。ポケしてしまった人は、自分がポケてしまった事実そのものに気付いていません。ですから、「最近どうも物忘れが……」と溜め、最近どうしているうちはまだポケてない証拠です。安心してください。

ポケない人とポケる人

将来をとりと。せつたいポケると思わせる。タイプと、この人ならポケない、ポケにくいと感じさせる。タイプがあります。

ポケやすい人に共通しているものは①趣味がほとんどない ②生きがいと呼べるものもない ③人とのコミュニケーションが乏しい ④スポーツや散歩などで体を動かすことさえしないなどです。

また、ポケにくく100歳を越えてもかくしゃくしたお年寄りのタイプは①豊かな趣味、夢中で打ち込める物を持っている ②野の花を見つけただけでも気持ちが良い、毎日が楽しい ③友達、仲間付き合っている人がたくさんいる ④散歩・庭いじり・手芸など何でもいからこまめに身体を動かしていることなどです。

趣味を楽しむ感覚は、右脳の機能の受け持ち。何が生きがいを感じ取る大脳の前の頭葉という所です。付き合いの中で、相手の言葉と表情を認識し判断し、右脳と左脳の機能をうまくコントロールして、人間関係を調和させているのも前頭葉です。つまり、脳を活性化に使っている人は、かくしゃくとしているし、脳の使い方の不足している人は老化が進んでポケやすいのです。

ポケない工夫

脳を活性化して、楽しく健康に暮らすよう次のことを心がけましょう。

- ①「生きがいある積極的な生活をどうでも夢中になれるものを見つけること」
 - ②「付き合いを大切に」
老若男女を問わずに友達いっぱいにつくること
 - ③「毎日一定の仕事をする」
日仕事・木工・家事など計画的に目標をもってやること
 - ④「定期的に体の運動を」
毎日歩くのはとてもよいポケ予防になります
 - ⑤「日記・手紙を書く」
 - ⑥「外出・旅行は進んで出かける」
元気で健康なうちからポケない工夫をして、明るく・楽しく老後を送りましょう。
- もしポケて早く発見できればポケは治ります。
- 後編では、ポケの発見と治療についてお話します。

Q&A 国保と年金

年金

Q・私は国民年金の加入者ですが、冬場の仕事に就いた時はどんな手続きが必要ですか。

A・冬季間除雪などの仕事に就き、国民年金から厚生年金の加入者になった時は、事業所から「社会保険・厚生年金に関する取得証明書」の交付を受け、扶養している配偶者がある場合は、「第3号被保険者該当届」と合わせ届け出が必要で。

必要と年金手帳を持参し、役場一階の住民課国民年金係で手続きをしてください。

また、冬場の仕事が終わる厚生年金の加入者でなくなった時も、事業所から「社会保険・厚生年金に関する資格喪失証明書」の交付を受け、国民年金加入の手続きしなければなりません。

Q・「国民年金基金」は、どんな制度なのですか。

A・国民年金基金の制度は、老後の所得保障の充実が目的で、加入者に老齢基礎年金の上乗せ年金を支給する公的な年金制度です。加入できる人は国民年金の「第1号被保険者」で、保険料の免除を受けている人や農業者年金基金の加入者は加入できません。また加入後は、任意に脱退することはできません。

給付は終身年金ですが、一定期間だけ受け取る「確定年金」との組み合わせもあります。

事業所の方へ……

健康保険法等の一部改正により適用の範囲が拡大され、昭和63年4月からは従業員1人（役員を含む）以上の事業所で働く人の加入が義務付けられました。社会保険適用事業所になると、従業員がより安心して働くことができるようになります。事業所の社会的信用も倍加するのではないでしょう

健診と相談

母親学級

Dコース「安産のための準備」

12月13日(水)
受付 12時50分～13時
会場 母子健康センター(緑町)

乳幼児健診

●股関節脱臼検査

対象 満3～4カ月の乳児
12月11日(月)
受付 13時～13時30分
会場 当別保健所(緑町)

料金 1,240円
●4カ月・7カ月児健診
12月11日(月)
受付 13時30分～14時
会場 母子健康センター(緑町)

●10カ月児健診
12月8日(金)
受付 13時30分～14時
会場 母子健康センター(緑町)

●1歳6カ月児健診
1月19日(金)
受付 13時～14時
会場 母子健康センター(緑町)

●3歳児健診
1月30日(火)
受付 9時15分～10時30分



会場 当別保健所(緑町)
対象者には通知します。

予防接種

個別接種

(一部医療機関は予約制)

●DPT (ジフテリア・百日咳・破傷風)

対象 3カ月～90カ月未満

●DT (ジフテリア・破傷風)

対象 小学校6年生

●麻疹

対象 12カ月～90カ月未満

●風しん

対象 12カ月～90カ月未満、小学校1年の男女、中学生の男女

(過去にMMRWワクチンの接種を受けた者・風しんにかかった者を除く)

●要予約(前日まで)医療機関
堀江病院、近藤医院、勤医協小川通診療所、太美中央医院。

●予約不要(曜日と時間は指定)の医療機関
とうべつ内科クリニック

●第1火曜日
13時30分～15時(麻疹)

●第2・第4火曜日
13時30分～16時(DPT)

●第3火曜日
13時30分～15時(風しん)

●第5火曜日
15時～16時(DT)

●集団接種
1月9日(火)
BCG 1月11日(木)

対象 4歳未満児

会場 母子健康センター(緑町)

受付 13時～13時30分

●健康相談
12月6日・13日・20日・27日
の各水曜日

受付 9時30分～11時30分

会場 役場福祉相談室

12月6日の健康相談では、合わせて栄養士による栄養相談も行います。

当別断酒会

日時 12月4日・18日の月曜日

12月30分～20時30分

会場 当別保健所(緑町)

詳細 当別保健所保健婦係

年末・年始休業します

神経芽細胞腫検査

12月23日から1月7日までの期間は、検査センターが休業になります。

「神経芽細胞腫検査を受けている方は、期間中センターにろ紙を郵送しないようお願いいたします。」

交通事故にあったとき

必ず届出を!

医療費負担は
加害者の責任

●交通事故による治療には届出が必要ですよ!

Q・私は、先日車を運転中に、対向車線をはみ出して来た車

と接触事故を起こしました。幸い双方とも軽傷で済みましたが、現在治療のため通院しています。交通事故の場合、健康保険を使えないと聞きました。本当でしょうか?

A・国民健康保険(国保)では、交通事故やケンカなど第三者によるけがの治療費は、被害者に過失がない限り全額加害者が負担することになります。

従って、国保を使って治療を受けた場合には、加害者が負担すべき医療費を、国保が一時立て替えて支払っただけで、後で国保が立て替えた医療費を加害者に請求することになります。

ですから、あなたの場合は国保で治療を受けることはできませんが、必ず役場の国民健康保険係に届出をすることが必要です。

届出をせずに国保を使って治療を受けると、加害者に請求することができず医療費は全額被害者の負担になってしまいます。被害者が不利益にならないよう、交通事故にあつたらすぐに警察に届けるとともに、必ず役場の国民健康保険係へ届け出なければなりません。

届出書類は、役場国民健康保険係(☎312330内線124、125)にあります。

TOBETSU

お知らせ

役場 3~2330

12月は納税強調月間

町は、最終納期の12月を「納税強調月間」と定め、年内納税の推進を行っています。

納め忘れないよう今一度お確かめください。

なお、納税についての相談は、早めに税務課徴収係(内線113)へご連絡ください。

▼今月の納税

固定資産税 都市計画税 町・道民税 第4期 国民健康保険税 第6期

税は期限内に納めましょう。また、便利で簡単な口座振替をお勧めしています。

改定されます

戸籍謄抄本などの交付手数料

1月1日から、戸籍の謄本・抄本などの交付手数料の額が、次のように改定されます。

| 申請内容 | 現行手数料 | 改定額 |
|-------------------------------------|-----------|--------|
| 戸籍の謄抄本、記録事項証明書 | 1通 400円 | 450円 |
| 除籍の謄抄本、記録事項証明書 | 1通 700円 | 750円 |
| 戸籍に記載した事項に関する証明 | 証明1件 300円 | 350円 |
| 除籍に記載した事項に関する証明 | 証明1件 400円 | 450円 |
| 届出・申請の受理証明書、届書、その他の書類の記載事項の証明書 | 1通 300円 | 350円 |
| 上質紙を用いた受理証明書(婚姻・離婚・養子縁組・養子離縁・認知の届出) | 1通 1,300円 | 1,400円 |
| 届書、その他の書類の閲覧 | 書類1件 300円 | 350円 |

利用ください

除雪とホームヘルプサービス

町では、除雪が困難な1人暮らしの高齢者世帯など、一定条件に該当する家庭に、除雪のお手伝いやホームヘルパーの派遣を行っています。

▼除雪サービス(無料)

○対象世帯

出入りなどの除雪をしてくれる人がいない家庭で、病気や障害のため自力で除雪ができない1人暮らしや高齢者の世帯。

▼ホームヘルプサービス

○対象世帯

寝たきりや1人暮らしなどの高齢者がいる家庭で、介護や家事のお手伝いを必要とする世帯。

○サービス内容

食事や入浴、通院の介助、洗濯掃除など。

○費用負担(1時間当り)

所得に応じ2,500円から8,800円。ただし低所得世帯は無料。

○申込・問い合わせ

各地区の民生委員、または福祉保健課福祉係(内線132)へ。

一めちゃんの税金教室⑦

① 収入が増えたら税金も増える。② 税金は所得から引かれる。③ 税金は国や地方自治体に納められる。④ 税金は国や地方自治体のために使われる。⑤ 税金は国や地方自治体のために使われる。⑥ 税金は国や地方自治体のために使われる。⑦ 税金は国や地方自治体のために使われる。⑧ 税金は国や地方自治体のために使われる。

年の瀬が迫ってきましたね。今月は、「車の税金」についてご案内します。

車の税金には、まず自動車を買った場合にかかる「自動車取得税」があります。これは、道税で、道や市町村の道路に関する費用に充てられます。

次に、「道税」の「自動車税」があります。この税金は、総排気量660ccを超える乗用車やトラックなどの所有者が、毎年北海道に納める税金です。

町税では、「軽自動車税」があります。軽自動車は四輪小型乗用車やトラックをはじめ、農耕用のトラクター・コンバインなどの特殊自動車やオートバイにかかる税金で、町に納めていただきます。町の軽自動車税の成人1人算額は約1,150万円、町づくりのための貴重な財源に充てられています。忘れずに納めてね。

巡回ドック(検診種別と内容)

| 検診内容 | 料金 |
|-------|--------|
| 基本健康査 | 無料 |
| 胃がん検診 | 1,000円 |
| 肺がん検診 | 800円 |
| 大腸がん検 | 500円 |

▼受診できる医療機関

勤医協小川通診療所 近藤医院 堀江病院、太美中央医院、とうべつ内科クリニック

▼検査内容

血圧、尿、心電図、血液(コレステロール、肝機能検査など)。

必要者には貧血、血糖、眼底検査を行います。

▼料金 無料

▼申込 事前に住民課保健衛生係窓口または電話(内線127)で。

該当者を募集します

当別町スポーツ賞

全国・全道規模の大会で、優秀な成績をおさめた方を称え、奨励する。「当別町スポーツ賞」の受賞該当者を募集しています。

▼対象者 高校生以上の町民

▼授与基準 全国大会に出場、または全道大会で入賞した個人・団体。

公民館図書室(本館内)

新着図書

利用は月曜、祝祭日を除く。時から17時まで。

一般図書

| 著者 | 図書名 |
|------------|----------------|
| ジェームズ・ヘンリー | 聖なる予言 |
| 村上春樹 | 夜のくもぎら |
| スコット・スミス | シンプルプラン |
| 吉田 伊知郎 | 喋らなければ負けだよ |
| 平岩 弓枝 | 御宿かわせみ「お吉の茶碗」 |
| 村上 龍 | ピアッシング |
| スー・グラフトン | 裁きのJ |
| 野島 伸司 | 家なき子2 上・下 |
| 品川 孝子 | 子どもを自立した人間に育てる |
| 水江 正善 | 山岳モンペリエ、午後の夢 |
| 池澤 夏樹 | マシアス・ギリの失脚 |
| 菊池 木乃実 | 片思いからはじめよう |
| 時実 新子 | 死ぬまで女 |
| 清水 ちなみ | 大失恋 |
| 山口 真子 | 育児の本 |

児童図書

| 著者 | 図書名 |
|---------------|----------------------|
| 長野 博一 | くまんのうれしいうれしいクリスマス |
| レグネ・シントラー | シモンとクリスマスねこ |
| 田島 征三 | とべバット |
| 原 剛 | まんが 地球環境破壊 |
| 学校の読書指導委員会 | 八雲の不思議を知りたい、キミは...!! |
| くらしき 里典 | シンデレラ先生のきえたクツ? |
| なかえ よしを | りんごがたべたいおずみくん |
| クリストファー・オードリー | きかんしゃトーマスとどらのトーマス |
| 武田 美穂 | ふしぎなおうちのはろきなのだ |
| 松田 素子 | おぼあちゃんがいるといのにな |
| いわむらかずお | ウロロのひみつ |
| 田中 成和 | オニオニ星人がやってくる |
| 本 藤 正夫 | 三ちようめのおぼけ事件 |
| トニー・ロス | はやくならないな! |
| 喜多 明人 | よくわかる「子どもの権利条約」事典 |

体。(国・都道府県・市町村の主催、または後援に限りません。)

▼出場・入賞対象期間

平成7年1月から12月まで

▼応募期限 1月10日まで

▼応募・問い合わせ

詳しくは、教育委員会管理課課務係(☎312689)へ。

▼記念品を贈呈します

金婚を迎えられるご夫妻へ

社会福祉協議会では、平成8年に金婚を迎えられるご夫妻、お祝いの記念品を贈呈します。昭和21年に婚姻届を出されたご夫妻は、社会福祉協議会へ申し込みください。

▼期限 12月20日まで

▼申込・問い合わせ

当別町社会福祉協議会 勤労者福祉センター内(☎212301)

中小屋スキー場オープン

12月23日はリフト無料開放

待ちに待ったスキーシーズンの到来となりましたが、町営の中小屋スキー場は次のとおりオープン予定です。

初心者から上級者まで楽しめるファミリーグレードには、ナイター設備もあります。

▼オープン 12月23日(土)

午前9時～

▼営業時間 9時～21時

▼リフト料金(子供は小学生以下)

【回数券】

大人1,150円

子供1,100円

大人1,500円

子供1,000円

大人1,500円

子供1,000円

役場関係の人事異動

【教育委員会・11月1日付】

▼学校給食準備室学校給食係(新採用)宮澤久忠

▼窓口取扱業務

◎当別・太美・青山局

12月30日 郵便9時～12時30分

年末年始変わります

郵便局の営業時間

◎窓口取扱業務

◎当別・太美・青山局

12月30日 郵便9時～12時30分

12月31日 郵便9時～12時30分

1月1日 完全休業

1月2・3日 郵便9時～12時30分

12月31日 郵便9時～12時30分

1月1日 完全休業

1月2・3日 郵便9時～12時30分

12月31日 郵便9時～12時30分

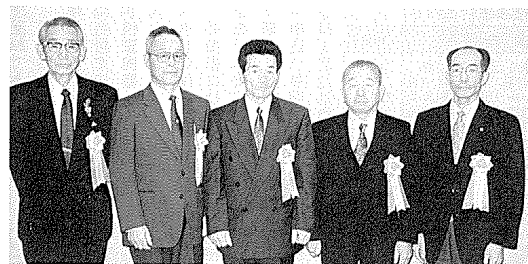
1月1日 完全休業

1月2・3日 郵便9時～12時30分

みんなのひろば

道社会貢献賞を受賞 永野さんら6名

北海道や国が実施する各種統計調査の調査員として貢献された方々を表彰する今年度の北海道社会貢献賞(統計功労)の表彰式が11月1日、札幌市で開かれ、町内の6人の方々がお賞されまし。6氏は昭和40年から30年間の長きに渡り、国が定期的に実施した



受賞者のお名前
(敬称略・写真右から)
大澤 勉(西小川通70・58歳)
山田 諠(弁舞野・66歳)
堀内 英雄(西小川通 144・53歳)
北本 龍郎(太美町・67歳)
永野 正(太美町・76歳)
重原富士男(青山・66歳・写真左)



待望の集会所施設 「西町会館」が完成

町が7月から建設中の「西町会館」が10月末、西小川通793番地の通称三橋団地西側に完成。11月5日には地域の住民や工事関係者など約100人が同会館で祝賀会を開き完成を祝いました。同会館は木造1階平屋建て。建築面積は約210平方メートルで、集会所2室のほか和室・洋室各1室や厨房などが設けられています。敷地(借地)の面積は約982平方メートルで、屋外排水設備工事などを含めた総事業費は約3,030万円。これまで地区の町内会や青少年育成会、老人クラブなどの集会は、白樺町の農村環境改善センターを利用していたもので、同会館は待望の施設。

戸籍のどま

10月16日から11月15日までの届出分

| 氏名 | 年齢 | 世帯主 | 住所 |
|-------|----|------|-------|
| 海上 優 | 65 | 本人 | 樺戸通8 |
| 竹部 忠恕 | 70 | 本人 | 対雁通8 |
| 島中はつみ | 79 | 一郎 | 白樺町 |
| 塚島禮次郎 | 61 | 本人 | 対雁通36 |
| 津崎 ヒデ | 76 | 智 | 青山 |
| 木下 いね | 84 | 信雄 | 当別太 |
| 石崎 トモ | 84 | 本人 | 対雁通56 |
| 館柳子ヨリ | 74 | 雄輝 | 元町 |
| 東方 和恵 | 19 | 正二 | 上当別 |
| 金谷 サヨ | 64 | 收 | 材木沢 |
| 大久保 勉 | 63 | 齊藤英雄 | 奥山通70 |

おめでとう

おめでどう

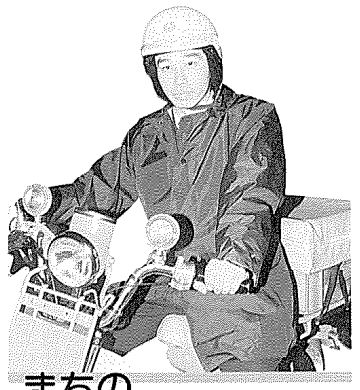
| 氏名 | 父 | 母 | 住所 |
|---------|----|-----|-------|
| 上原 瑞生男 | 雅夫 | 圭子 | 緑町 |
| 川嶋 恭平男 | 弘幸 | 幸子 | 東町 |
| 松本 佳樹男 | 隆 | 聖和 | 対雁通4 |
| 坂山 和輝男 | 寛 | 正美 | 北栄町 |
| 中川 早織女 | 愛吉 | 順子 | 山下通16 |
| 小川 蓮花女 | 貴弘 | 恵美 | 東町 |
| 坂松 結花女 | 正則 | 穂枝 | 蔵倍27 |
| 高松 結花女 | 泰 | 雅志 | 北栄町 |
| 安住 勇人男 | 恭典 | 千春 | 北栄町 |
| 小松 航也男 | 静雄 | 美奈 | 弁舞野14 |
| 水野 那美女 | 隆 | 葉子 | 東町 |
| 成田 昂平男 | 勝之 | 惠子 | 太美町 |
| 佐藤 冬季也男 | 孝宏 | 山紀 | 当別太 |
| 高橋 大将男 | 昌二 | 聖子 | 美里 |
| 岡田 文香女 | 文龍 | 早苗 | 当別太 |
| 興田 綾女 | 朝樹 | 早苗 | 当別太 |
| 二木 良太男 | 勝義 | 清美 | 西町 |
| 川村 賢哉男 | 昭人 | 郁子 | 太美町 |
| 新居 由梨女 | 秀寿 | ひとみ | 太美町 |
| 高橋 翔太男 | 則彦 | 朋子 | 東町 |
| 荒谷 優里佳女 | 修 | 優子 | 元町 |
| 沖垣 大樹男 | 直樹 | 妙子 | 当別太 |

親子の電話相談室

☎ 3-1010

教育に関する相談を、電話で受けています。子供も保護者も、一人で悩まずに相談ください。

相談日 月・水・金曜日 13時～17時
実施機関 少年指導センター



まちは はつらつさん

32 岸田 智一さん
(当別郵便局勤務 元町 20歳)

「高校1、2年の年末年始に、郵便局でアルバイトをしたんです。局の仕事の内容はそのアルバイトで知ったんですが、それ以来「局の仕事や雰囲気っていいなア。」と思っていたんです。」と話す岸田智一さん。

これられず局の就職試験を受けたのだそうです。当別郵便局では、皆さんおなじみの赤色のバイクや郵便車で、集配業務などを担当しています。「仕事に慣れるまでは、緊張や不安で1日が「アツ」と言う間に過ぎた感じで...。当別は初めての町で、配達するのの道を覚えるのが大変でした。一人で配達し出かけるようになってからは、嬉し

さの反面不安も一杯でした。でも、上司や周りの先輩などの指導のおかげで、今ではだいたい大丈夫(?)になりました。」と笑います。

中学・高校は陸上部で、4百メートルの選手だったスポーツマンの岸田さん。外に出て体を動かす今の仕事の方が自分に向いているなア。」と実感しているそうです。しかし中には、「配達先の玄関フードの中に大がいて困ったこともあった。」と、外勤でのエピソードも...

就職して8ヶ月、そんな岸田さんの目下の楽しみは、就職後購入した愛車の「トレノ」でドライブすることだそうです。郵便物の配達など、仕事柄町民の方々と接する機会が多い岸田さん。「皆さんから「苦労様」と言われる一言がとても嬉しい」と同時に、ヤル気を起こさせてくれるんです。」と、瞳を輝かせます。

内科系急病当番医



★診療時間
平日 19時～翌朝7時
土曜 上段は14時～17時
下段は19時～翌朝7時
日曜 祝祭日
上段は9時～17時
下段は19時～翌朝7時

※受診前に確認ください。

| 12月 | 1月 |
|-----------|-----------|
| 1 堀 1 堀 | 1 堀 1 堀 |
| 2 堀 2 堀 | 2 堀 2 堀 |
| 3 堀 3 堀 | 3 堀 3 堀 |
| 4 堀 4 堀 | 4 堀 4 堀 |
| 5 堀 5 堀 | 5 堀 5 堀 |
| 6 堀 6 堀 | 6 堀 6 堀 |
| 7 堀 7 堀 | 7 堀 7 堀 |
| 8 堀 8 堀 | 8 堀 8 堀 |
| 9 堀 9 堀 | 9 堀 9 堀 |
| 10 堀 10 堀 | 10 堀 10 堀 |
| 11 堀 11 堀 | 11 堀 11 堀 |
| 12 堀 12 堀 | 12 堀 12 堀 |
| 13 堀 13 堀 | 13 堀 13 堀 |
| 14 堀 14 堀 | 14 堀 14 堀 |
| 15 堀 15 堀 | 15 堀 15 堀 |
| 16 堀 16 堀 | 16 堀 16 堀 |
| 17 堀 17 堀 | 17 堀 17 堀 |
| 18 堀 18 堀 | 18 堀 18 堀 |
| 19 堀 19 堀 | 19 堀 19 堀 |
| 20 堀 20 堀 | 20 堀 20 堀 |
| 21 堀 21 堀 | 21 堀 21 堀 |
| 22 堀 22 堀 | 22 堀 22 堀 |
| 23 堀 23 堀 | 23 堀 23 堀 |
| 24 堀 24 堀 | 24 堀 24 堀 |
| 25 堀 25 堀 | 25 堀 25 堀 |
| 26 堀 26 堀 | 26 堀 26 堀 |
| 27 堀 27 堀 | 27 堀 27 堀 |
| 28 堀 28 堀 | 28 堀 28 堀 |
| 29 堀 29 堀 | 29 堀 29 堀 |
| 30 堀 30 堀 | 30 堀 30 堀 |
| 31 堀 31 堀 | 31 堀 31 堀 |

近藤 藤 医院(☎3-2021園生)
太美中央医院(☎6-2332太美町)
勤医協(☎3-3010錦町)
堀江病院(☎2-3111樺戸通)
びわこクリニック(☎2-1313園生)

町民は低料金で利用できます

「ふとみ銘泉」の入館料

町民の皆さんにお集まりいただいた「町政懇話会」での要望により、町民の方が「ふとみ銘泉」を利用する場合の入館料が毎月1回、低料金で利用させていただくことができるようになりました。

▼低料金の取り扱い日
第3水曜日(毎月)

▼利用方法
入館料支払時に、当別町民であることを申し出てください。

▼入館料
大人 1,000円
子供(3～12歳) 500円

▼利用時間帯 10時～24時

12月の法律・登記無料相談日

疑問のときは、迷わず利用を

▼日時 12月7日(木)13時～
▼場所 役場内
▼申込・問い合わせ
(事前申し込みください)
法律～福祉保育課社会係 (内線133)
登記～総務課総務係 (内線222)

ご寄付 ありがとうございます

ございました

★当別町へ
▼河西シノさん(札幌市)から10万円
▼当別町文化センター建設基金へ
▼石崎隆雄さん(広島町)・三千男さん・紀久浩さんから30万円
▼町長杯争奪職員ゴルフ大会実行委員会から20,500円
★当別町社会福祉協議会へ
▼福田正義さん(弥生)から10万円
▼塚島レイ子さん(対雁通)から5万円
▼津崎智さん(青山)から3万円
▼佐々木利雄さん(材木沢)から10万円
▼J.A.ちば「しほ」とうこう・アイヒの各美客室から5万円
▼関満男さん・ヨシエさん(錦町)から5万円
▼匿名の方から29,000円
▼社協愛の小箱設置のモノコ会館から9,258円

町政懇話会を開きます

「町づくり」に関する意見や提言、要望などをお聴かせください

中小屋・金沢の駐在区
12月4日(日)18時
会場 金沢会館(金沢)
高岡・獅子内・スウェーデー
12月5日(火)15時
会場 獅子内会館(獅子内)

親と子の電話相談室

☎ 3-1010

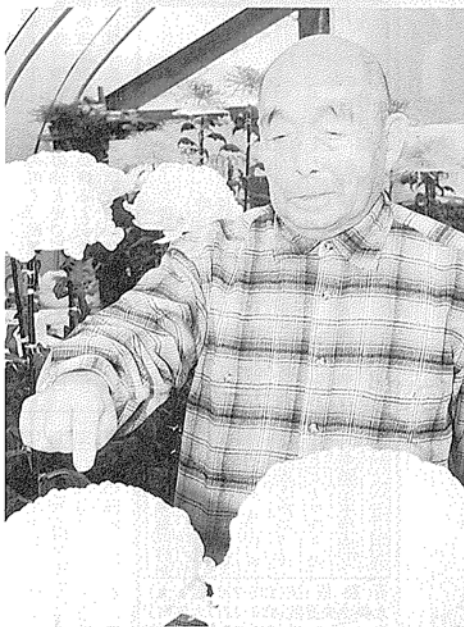
教育に関する相談を、電話で受けています。子供も保護者も、一人で悩まずに相談ください。

相談日 月・水・金曜日 13時～17時
実施機関 少年指導センター

おめでとう

おめでどう

| 氏名 | 父 | 母 | 住所 |
|---------|----|-----|-------|
| 上原 瑞生男 | 雅夫 | 圭子 | 緑町 |
| 川嶋 恭平男 | 弘幸 | 幸子 | 東町 |
| 松本 佳樹男 | 隆 | 聖和 | 対雁通4 |
| 坂山 和輝男 | 寛 | 正美 | 北栄町 |
| 中川 早織女 | 愛吉 | 順子 | 山下通16 |
| 小川 蓮花女 | 貴弘 | 恵美 | 東町 |
| 坂松 結花女 | 正則 | 穂枝 | 蔵倍27 |
| 高松 結花女 | 泰 | 雅志 | 北栄町 |
| 安住 勇人男 | 恭典 | 千春 | 北栄町 |
| 小松 航也男 | 静雄 | 美奈 | 弁舞野14 |
| 水野 那美女 | 隆 | 葉子 | 東町 |
| 成田 昂平男 | 勝之 | 惠子 | 太美町 |
| 佐藤 冬季也男 | 孝宏 | 山紀 | 当別太 |
| 高橋 大将男 | 昌二 | 聖子 | 美里 |
| 岡田 文香女 | 文龍 | 早苗 | 当別太 |
| 興田 綾女 | 朝樹 | 早苗 | 当別太 |
| 二木 良太男 | 勝義 | 清美 | 西町 |
| 川村 賢哉男 | 昭人 | 郁子 | 太美町 |
| 新居 由梨女 | 秀寿 | ひとみ | 太美町 |
| 高橋 翔太男 | 則彦 | 朋子 | 東町 |
| 荒谷 優里佳女 | 修 | 優子 | 元町 |
| 沖垣 大樹男 | 直樹 | 妙子 | 当別太 |



荒戸 宗一さん（樺戸通 55 番地・82 歳）

農業のかたわら、昭和18年頃から50年余り菊づくりを楽しむ。一方では11年間、菊づくりを授業に取り入れる弁華別中学校の生徒に、教師とともに菊づくりの技術指導を続ける。元当別菊花同好会々長。当別町生まれ。

荒戸さんと「菊づくり」の出会い、今から52年前の昭和18年のこと。役員職員からもらった1鉢の「菊」が始まりでした。以来荒戸さんが育て続けたのは、「一貫して「3本仕立て」と言われる菊づくり。

その理由は、花卉の首から鉢底までの高さの基準が40センチの「補助仕立て」よりも90センチから160センチまでの「3本仕立て」の方が、農作業で腰を疲勞する荒戸さんにとって腰への負担が少ないためと言います。

菊づくりを始めた翌年から、荒戸さんが育てた菊は町の文化祭で入賞。すつかり病つきになったと言う荒戸さんは、その後札幌市で開かれた「さつばろ菊まつり」にも出品しています。

昭和51年には、同菊まつりで金賞首席（競技花大輪・3本仕立て）を獲得したほか、知事賞など数多くの上位賞を手中にしています。

荒戸さんは、「丹精込めて育てれば、正直に素晴らしい花を咲かせてくれるんです。年中世話

が必要で、楽しみも途切れることがあります。趣味としては「一番」と満足しているんですよ。短気な私には、「精神修行にも良かったんじゃないでしょうか？」と笑います。

自分の作品を菊花展に出品するほか、荒戸さんにはもう一つの楽しみがあります。

それは菊づくりの指導を通し、弁華別中学校の子供たちと続く11年間の交流。自分とともに町の文化祭や、「さつばろ菊まつり」に出品し、毎年のように好成绩を上げる子供たちの笑顔だと言います。町の文化祭には毎年、「トロフィー」とともに荒戸さんの個人賞（荒戸賞）を贈り子供たちをたたえます。

少々高齢を迎えたこともあって、ここ数年は「菊まつり」には出品していないそうですが、今年も自宅脇のビニールハウスには、菊づくりに情熱を燃やす荒戸さんの優しい視線と真心で育て上げられた、約150鉢の大輪の花が見事に咲き誇っていました。

編集後記



TOBETSU
シンボルマーク
キャラクターの「こめちゃん。」

■いよいよ冬到来。冬道は日中と夜間、日当りの良い場所と日陰などでは、路面状況が著しく変わります。

また、年の瀬を控え、気ぜわしさから無理な運転になりがちです。その上飲酒の機会も増え、例年事故が多発する時期でもあります。急ハンドル・急ブレーキを必要

としない安全速度で運転し、ドライパーも歩行者も笑顔で年末年始を過ごせるようくれぐれも交通事故には気を付けましょう。

■早いもので、残すところ後1カ月で平成8年が明けます。

子供供の頃は、1時間・1日・1週間など、時間が経つのがすくなく遅く感じましたが、最近では時間が過ぎるのがとても早く、1年という月日もあつと言う間に過ぎてしまいます。

来年はこの長いようで短い1年を、「今年以上に有意義で充実した年にしたい」と思っているのは、私だけではないでしょう。